

Make Simple Changes That Could Help Save Lives

How safe is your household? Use this checklist to find out if you are taking the right steps to protect your family:

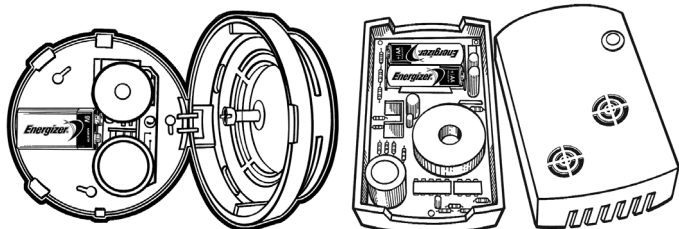
1 Count Your Smoke Alarms

Be sure there is at least one smoke alarm less than ten years old installed on every level of your home, including one in every bedroom and outside of each sleeping area.



2 Change Your Smoke Alarm and Carbon Monoxide Detector Batteries

It only takes a moment, but this simple habit is the best defense your family has against the devastating effects of a home fire or accidental carbon monoxide poisoning. The International Association of Fire Chiefs (IAFC) and fire experts nationwide encourage people to change smoke alarm and carbon monoxide detector batteries annually. An easy way to remember to do so is to change the batteries in your smoke alarms and carbon monoxide detectors when you change your clocks back to standard time on November 7. Remind your friends, family and neighbors to do the same.

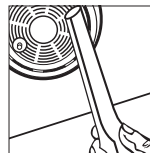


3 Check Your Smoke Alarms and Carbon Monoxide Detectors

After inserting a fresh battery in each smoke alarm and carbon monoxide detector, push the safety test button to make sure alarms are in proper working condition. Conduct this test monthly. Never disconnect your smoke alarm battery! Remember that a "chirping" alarm is a signal that it needs a fresh battery.

4 Clean Your Smoke Alarms and Carbon Monoxide Detectors

Ensure your smoke alarms' and carbon monoxide detectors' sensitivity by cleaning them each month of dust and cobwebs.

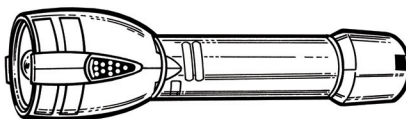


5 Replace Your Smoke Alarms

The International Association of Fire Chiefs (IAFC) recommends replacing smoke alarms every 10 years and having a combination of both ionization and photo electric smoke alarms to keep you alert to all types of home fires.

6 Change Your Flashlight Batteries

Keep flashlights with fresh batteries at your bedside for help in finding the way out and signaling for help in the event of a fire.



7 Install Fire Extinguishers

Install a fire extinguisher in or near your kitchen, and be sure that every adult family member knows how to use it.

8 Get the Whole Family Involved

Once smoke alarms and carbon monoxide detectors are installed and have fresh batteries, you should also make sure family members — children in particular — know what the alarms and detectors sound like and what to do should the alarms ever sound.

Tell Your Friends

Twenty-three years ago, *Energizer* and the International Association of Fire Chiefs recognized a disturbing trend that many home fire fatalities were taking place in homes without working smoke alarms. So through the years, the two have worked together along with thousands of fire departments nationwide on the *Change Your Clock Change Your Battery*® campaign to help reduce this number by reminding communities to check and change their smoke alarm batteries and to make sure their smoke alarms are working.

Small acts can lead to positive changes. Let's start by using the extra hour "gained" from daylight-saving time to not only change the batteries in smoke alarms and carbon monoxide detectors and test them, but, also to remind friends, family and neighbors to do the same.

In addition, this year, residents can take a simple step to protect themselves and also help local fire departments across the country protect families in need. *Energizer* is giving everyone an opportunity to help supply local fire departments with free smoke alarm batteries to distribute to people in their community. Beginning Oct. 16, a visit to www.facebook.com/energizerbunny and a few simple clicks while on the site will help drive the number of batteries *Energizer* will donate to local fire departments up to 400,000 batteries. In addition, people are encouraged to use their extra hour to help out at a local fire department. Eighty percent of fire departments are volunteer fire departments and they can often use extra hands to help with non-fire fighting related tasks. Reach out to your local fire department and see how you can help.

Together we can help reduce the number of home fire fatalities as a result of nonworking smoke alarms.

Visit www.facebook.com/energizerbunny starting Oct. 16 for more information.

**Change Your Clock
Change Your Battery®
November 7!**

"Change Your Clock Change Your Battery"® program created by Energizer. Energizer, Energizer Bunny design, Change Your Clock Change Your Battery and other marks are trademarks of Energizer. ©2010 Energizer



Cambios simples que podrían salvarle la vida

¿Qué tan protegido está su hogar?

Consulte esta lista de verificación para averiguar si está tomando las medidas adecuadas para proteger a su familia:

1 Cuento sus alarmas de humo

Asegúrese de que haya por lo menos una alarma de humo instalada en cada piso de su hogar, incluyendo una en cada dormitorio y afuera de cada área de dormir.

2 Cambie las pilas de sus alarmas de humo

Sólo le tomará un momento, pero este hábito sencillo es la mejor defensa de su familia contra los devastadores efectos de un incendio o accidental intoxicación de monóxido de carbono en el hogar. La IAFC y expertos en incendios de todo el país alientan a todos a cambiar las pilas de sus alarmas de humo y detectores de monóxido de carbono por lo menos una vez al año. Una manera fácil de acordarse de cambiarlas es la frase "Cambia La Hora Cambia Las Pilas" (Change Your Clock Change Your Battery, en inglés). Este año, cambie las pilas de sus alarmas de humo cuando cambie la hora de sus relojes el 7 de noviembre.

3 Revise sus alarmas de humo y detectores de monóxido de carbono

Después de colocar una pila nueva en cada alarma de humo y detectores de monóxido de carbono presione el botón de prueba de las mismas para asegurarse que funcionen bien. ¡Nunca desconecte la pila de su alarma de humo! Recuerde que si su alarma hace un "chirrido", será una señal de que necesita una pila nueva.

4 Limpie sus alarmas de humo y detectores de monóxido de carbono

Asegúrese de que sus alarmas de humo y detectores de monóxido de carbono conserven su sensibilidad, limpiándolas cada mes y quitándoles el polvo y las telarañas.

5 Cambie sus alarmas de humo

Instale nuevas alarmas de humo cada diez años.

6 Cambie las pilas de su linterna

Conserve una linterna con pilas nuevas a lado de su cama, para alumbrar el camino cuando tenga que salir y hacer señales de luz en caso de que ocurra un incendio.



7 Instale extintores de incendios

Instale un extintor de incendios en su cocina o cerca de ésta, y asegúrese de que cada miembro adulto de su familia sepa cómo usarlo.

8 Involucre a toda su familia

Una vez que haya instalado alarmas de humo y detectores de monóxido de carbono con pilas nuevas, también debe cerciorarse de que sus familiares, los niños en particular, sepan cómo suenan las alarmas y detectores y qué hacer en caso de que las mismas suenen alguna vez.



Haciendo el cambio

Cambia La Hora Cambia Las Pilas®, la campaña nacional lanzada por pilas Energizer y la Asociación Internacional de Jefes de Bomberos (IAFC), está celebrando su veinte tercer aniversario. El programa ayuda a salvar vidas educando sobre la seguridad en el hogar y enviando un simple pero poderoso mensaje: cuando retrocedan la hora en sus relojes en el otoño, cambien las pilas de sus detectores de humo y de monóxido de carbono.

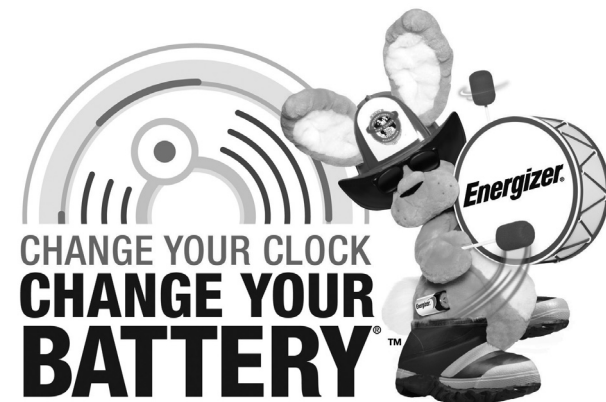
El programa *Cambia La Hora Cambia Las Pilas* llega a cientos de millones de estadounidenses cada año gracia a la ayuda de más de 6,200 departamentos de bomberos participantes en todo el país.

Para obtener más información, llamen a la línea especial de *Cambia La Hora Cambia Las Pilas* al 314-727-5700, x108.

¡Cambia La Hora Cambia Las Pilas® este 7 de noviembre!



El programa "Cambia La Hora Cambia Las Pilas" fue creado por Energizer y la Asociación Internacional de Jefes de Bomberos. Energizer, El Conejo de Energizer, Change Your Clock Change Your Battery y otras marcas son marcas registradas de Energizer. ©2010 Energizer



**CAMBIA LA HORA
CAMBIA LAS PILAS®**

**Important fire safety tips
to protect you and your
family against home fires.**

**Y otros importantes consejos
de seguridad contra incendios
para proteger a usted y
su familia.**

Brought to you by
**Energizer and the
International Association
of Fire Chiefs**

Divulgado por las pilas
marca **Energizer** y la
**Asociación Internacional
de Jefes de Bomberos**